

## Portable MiniDisc Player

### Bruksanvisning



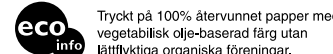
MDLP

"WALKMAN" är ett registrerat varumärke för Sony Corporation som gäller stereoapparater med hörulär.

WALKMAN är ett varumärke för Sony Corporation.

### MZ-E10

Sony Corporation © 2003 Printed in Japan



Tryckt på 100% återvunnet papper med vegetabilisk öje-baserad färg utan tillfästiga organiska föreningar.

### VARNING

## Utsätt inte denna apparat för regn och fukt, och undvik på så sätt risken för brand och/eller elektriska stötar.

Placera enheten på en plats med god ventilation. Placera den inte i bokhyllan eller i ett skåp.

Täck inte över apparatens ventilation med tidningar, dukar, gardiner osv. och undvik på så sätt risken för brand. Ställ inte stearinljus på apparaten.

Ställ inte objekt som innehåller vätska, såsom vasar, på apparaten och undvik på så sätt risken för brand och /eller elektriska stötar.

En del länder har bestämmelser för hur man kasserar sådana batterier som används för denna produkt. Kontakta den lokala miljöförvaltningen om du är osäker på vad som gäller.

VARNING! — OSYNLIG LASERSTRÅLNING AVGES NÄR PRODUKTEN ÄR ÖPPEN.

TITTA INTE RAKT IN I STRÅLEN och BETRakta NIte STRÅLen MED HjäLP AV OPTISKA INSTRUMENT.

### Information

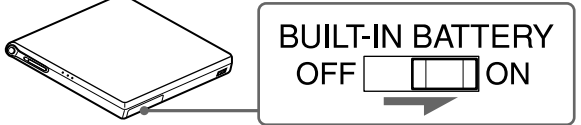
SÄLJAREN ÄR UNDER INGA FÖRHÅLLANDEN ANSVARIG FÖR EVENTUELLA DIREKTA, ELLER INDIREKTA SKADOR AV NÅGOT SLAG, ELLER FÖRLUSTER ELLER KOSTNADER SOM UPPSTÅR PÅ G. DEFEKT PRODUKT ELLER FELAKTIG ANVÄNDNING AV DEN.

CE-märkningens giltighet begränsas till de länder där den lagligen genomdrivs, främst EEA länderna (europiska ekonomiska området).

# Allra först

## 1 Skjut över omkopplaren BUILT-IN BATTERY till ON-läge.

Skyddet för det inbyggda uppladdningsbara litiumjon-batteriet frigörs, ström matas till MD-spelaren och det blir möjligt att ladda upp det inbyggda uppladdningsbara batteriet.

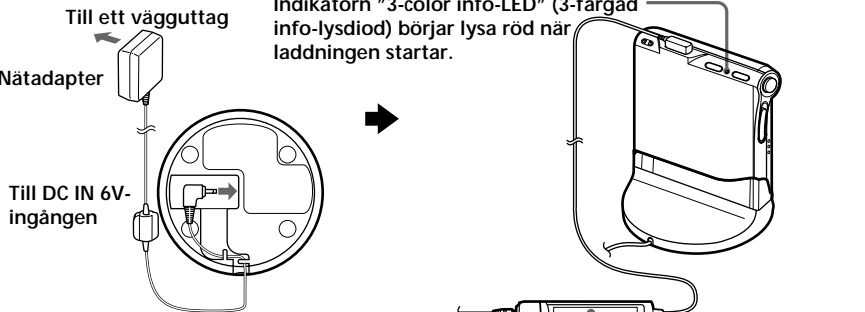


Bibehåll omkopplaren i ON-läge. Om du inte tänker använda MD-spelaren under 3 månader eller längre, skall du dock sätta omkopplaren i OFF-läge för att förhindra att batteriet försämras.

När du driver MD-spelaren via nätdaptern eller med vanliga batterier MD-spelaren behöver normalt strömmatning från det inbyggda uppladdningsbara batteriet. Var noga med att göra följande när MD-spelaren används:
 

- Bibehåll omkopplaren BUILT-IN BATTERY i ON-läge, oavsett vilken strömkälla du använder.
- Ladda upp det inbyggda uppladdningsbara batteriet innan det har tömts helt.

## 2 Ladda upp det uppladdningsbara batteriet.



Ställ för batteriuppladdning (sett från undersidan)
 

- "CHG- -min" visas när laddningen startar.

När MD-spelaren sätts i stället för batteriuppladdning, börjar indikatorn "3-color info-LED" att lysa röd och så startar uppladdningen.
 

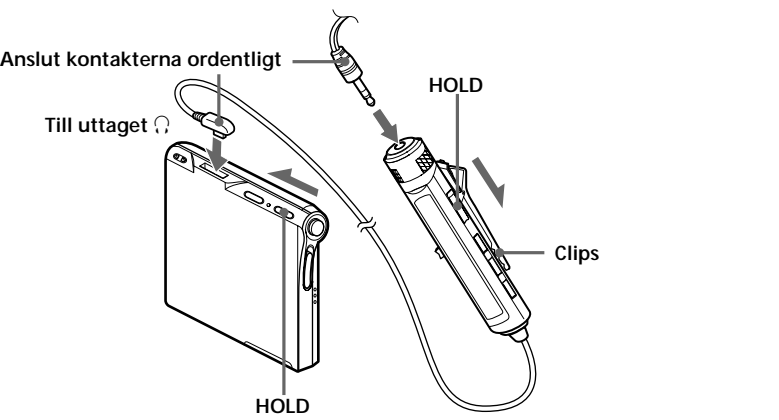
- När indikatorn "3-color info-LED" släcks efter en kort stund Detta betyder att det inbyggda uppladdningsbara batteriet är tillräckligt uppladdat (batteriet är laddad vid leveransen).
- När "CHG- -min" tänds på fjärrkontrollens display Detta är den återstående laddningstiden. Det tar vanligtvis ca. en timme att ladda upp ett helt tomt batteri tillräckligt. När indikatorn "3-color info-LED" på MD-spelaren och på displayen på fjärrkontrollens socknar, har batteriet laddats upp till ca. 80 %. Batteriet är helt uppladdat efter ca. två och en halv timme.

### Observera

- Det kan ta upp till en minut innan lysdioden eller displayen tänds, detta beroende på batteriets kondition (till exempel om det inbyggda uppladdningsbara batteriet är helt tomt eller ej. etc.).
- Ladda upp batteriet vid en temperatur på mellan 0 och +40 grader. Laddningstiden kan variera, beroende på den omgivande temperaturen.

☞ Det går att spela på och manövrera MD-spelaren och fjärrkontrollen medan batteriet laddas upp.

## 3 Gör nödvändiga anslutningar och lås upp kontrollerna.

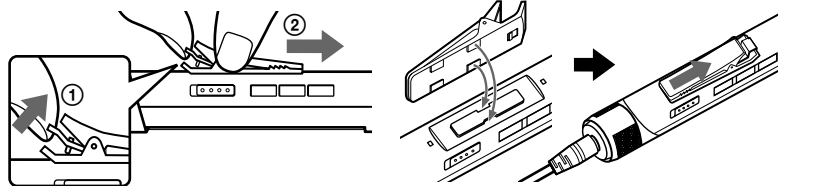


### Använda clipset på fjärrkontrollen

Det kan vara svårt att läsa indikeringarna i teckenfönstret om fjärrkontrollen är fast upp och ned med clipset på sin aktuella plats. I så fall kan du fästa clipset i motsatt riktning enligt bilden nedan.

**1** Ta bort clipset.

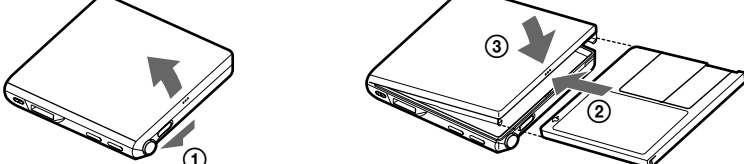
**2** Fäst clipset i motsatt riktning.



# Spelning av en minidisk

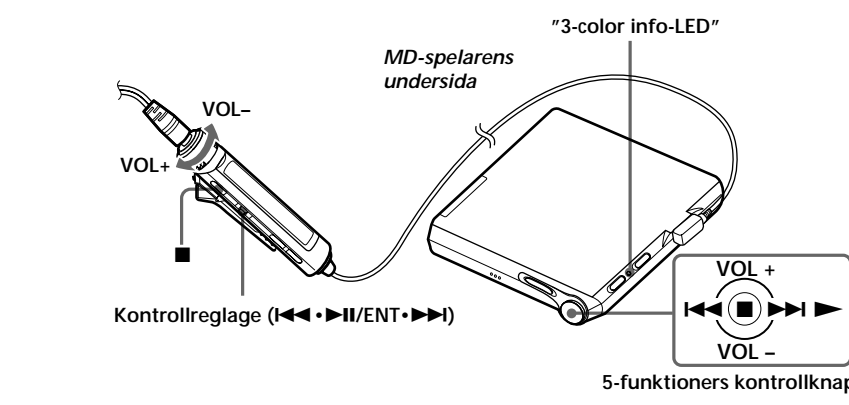
## 1 Sätt in en minidisk.

- Skjut OPEN-knappen åt sidan för att öppna locket.
- Sätt in en minidisk.
- Stäng locket.



Sätt in minidisken med etikettsidan vänd uppåt. Tryck in minidisken i pilens riktning på det sätt som bilden visar.

## 2 Spela minidisken.



- Tryck på kontrollreglaget (►II) på fjärrkontrollen. (Tryck mot ►►► på MD-spelaren.) Ett kort pipjud hörs i hörulärarna/öronmusslan. Lysdioden tänds.
- Vrid ljudnivåkontrollen mot VOL + eller - på fjärrkontrollen för att justera ljudnivån. (Tryck mot VOL + eller - på MD-spelaren.) Indikatorn för ljudnivå tänds på displayen, så att du kan kontrollera ljudnivån.

**Tryck på ■ för att stoppa minidiskspelningen.** Ett långt pipjud hörs i hörulärarna/öronmusslan. Minidiskspelning startar från den punkt, där du senast stoppade spelningen. Om du vill börja spela minidisken från början, skall du hålla kontrollreglaget (►II) på fjärrkontrollen nedtryckt under 2 sekunder eller mer. (Tryck mot ►►► under 2 sekunder eller mer på MD-spelaren.)

För att	Gör så här (pipjud som hörs i hörulärarna/öronmusslan)
Göra en paus	Tryck på kontrollreglaget (►II) på fjärrkontrollen (kontinuerliga korta pipjud). Tryck på kontrollreglaget (►II) igen för att fortsätta spela minidisken.

Hoppa tillbaka till melodins början eller till föregående melodi Skjut kontrollreglaget mot ◀◀◀ på fjärrkontrollen (tre korta pipjud). (Tryck mot ◀◀◀ på MD-spelaren.)

Hoppa till början av nästa melodi Skjut kontrollreglaget mot ►►► på fjärrkontrollen (två korta pipjud). (Tryck mot ►►► på MD-spelaren.)

Flyttning framåt eller bakåt under skivspelning Skjut och håll kvar kontrollreglaget mot ◀◀◀ eller ►►► på fjärrkontrollen. (Håll nedtryckt mot ◀◀◀ eller ►►► på MD-spelaren.)

Uppsökning av en viss punkt medan du håller ögonen på använd speltid (Tidssökning) Medan MD-spelaren är i pausfunktionen, skall du skjuta och hålla kvar kontrollreglaget mot ◀◀◀ eller ►►► på fjärrkontrollen.

Uppsökning av en viss melodi medan du håller ögonen på melodinummer (Indexsökning) Medan MD-spelaren är i stoppfunktionen, skall du skjuta och hålla kvar kontrollreglaget mot ◀◀◀ eller ►►► på fjärrkontrollen.

Hoppa till början av var 10:e melodi (endast under spelning av en skiva utan gruppinställningar<sup>1)</sup>) Tryck på knappen ☐+ eller -.

Ta bort minidisken Tryck på ■ och skjut därefter OPEN-knappen åt sidan<sup>2)</sup>.

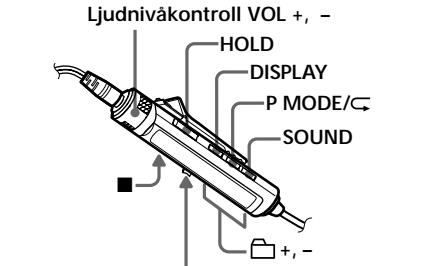
<sup>1)</sup> Se avsnittet "Användning av gruppfunktionen" för ytterligare upplysningar.
<sup>2)</sup> När du öppnar locket, ändras punkten för spelningsstart till början av den första melodin (utom när skivinformation har minneslagrats i det personliga minidiskminnet).

**Om indikatorn "3-color info-LED"** Lysdioden visar just inställd driftfunktion, laddningstillstånd och batteriets kondition. Se avsnittet "Allra först" för ytterligare upplysningar om laddningstillstånden. Se avsnittet "När skall det inbyggda batteriet laddas upp?" på baksidan för ytterligare upplysningar om batteriets kondition.

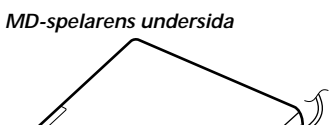
Lysdiodens färg	Drifttillstånd
Röd	Spelning av en minidisk utan gruppinställningar
Grön	Spelning av en minidisk med gruppinställningar
Orange	Flyttning till en annan grupp (Grupp hopp)

### ► Olika spel sätt

#### Fjärrkontrollen



Kontrollreglage (◀◀◀►►►/ENT/►►►)



5-funktionsers kontrollknapp (◀◀◀►►►►►)



### Val av spelnings sätt

Det går att välja mellan olika spelnings sätt med hjälp av knapp P MODE/◁ på fjärrkontrollen.

- Tryck upprepade gånger på P MODE/◁. Varje gång du trycker på knapp, ändras spelningsfunktionen på följande sätt:
 

Indikator för spelningsfunktion	Display*	Spelningsfunktion
		Samtliga melodier spelas (vanlig spelning)
		SHUF (Slumpmässig spelning)
		PGM (programmerad spelning)
		Märkta melodier spelas i deras ordningsföljd.

☞ (Spelning av märkta melodier) Spelning av en enda melodi samt slumpmässig spelning och programmerad spelning.
 

Display*	Spelningsfunktion
	SHUF (slumpmässig spelning)
	PGM (programmerad spelning)

☞ (Spelning av märkta melodier) Spelning av en enda melodi samt slumpmässig spelning och programmerad spelning.
 

Display*	Spelningsfunktion
	SHUF (slumpmässig spelning)
	PGM (programmerad spelning)

\* Indikatorn för funktionen för gruppspelning (☐) tänds varje gång du spelar en minidisk med gruppinställningar. Se avsnittet "Användning av gruppfunktionen" för ytterligare upplysningar.

☞ (Spelning av märkta melodier) Spelning av en enda melodi samt slumpmässig spelning och programmerad spelning.
 

Display*	Spelningsfunktion
	SHUF (slumpmässig spelning)
	PGM (programmerad spelning)

\* Indikatorn för funktionen för gruppspelning (☐) tänds varje gång du spelar en minidisk med gruppinställningar. Se avsnittet "Användning av gruppfunktionen" för ytterligare upplysningar.

### Repeterad spelning av en melodi (Repeat Play)

Du kan använda repeteringsfunktionen för vanlig minidiskspelning, spelning av en enda melodi samt slumpmässig spelning och programmerad spelning.

- Under spelning med den valda funktionen, skall du hålla P MODE/◁ nedtryckt under 2 sekunder eller mer. "◁" tänds på displayen.
 

Indikator för repeteringsfunktion	Display	Spelningsfunktion
		Samtliga melodier i gruppen spelas en gång (börjar från den första melodin i grupp 1).
		Slumpmässig spelning startar med den grupp som just är inställd och fortsätter med de efterföljande grupperna.
		Grupperna spelas i den ordning du har specificerat.

☞ (Spelning av märkta melodier) Spelning av en enda melodi samt slumpmässig spelning och programmerad spelning.
 

Indikator för repeteringsfunktion	Display	Spelningsfunktion
		Samtliga melodier i gruppen spelas en gång (börjar från den första melodin i grupp 1).
		Slumpmässig spelning startar med den grupp som just är inställd och fortsätter med de efterföljande grupperna.
		Grupperna spelas i den ordning du har specificerat.

**Avslutande av repeterad spelning** Håll P MODE/◁ nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

### ☞ Genom att trycka på knappen P MODE/◁

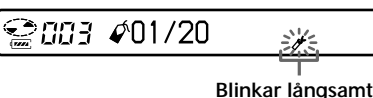
under repeterad spelning, kan du byta den spelningsfunktion som skall användas för repeterad spelning.

### Lyssning endast på valda melodier (Bookmark Play)

Du kan märka melodier på en minidisk och spela endast dessa melodier. Ordningsejden för märkta melodier kan inte ändras.

#### Märkning av melodier

- Medan du spelar den melodi du vill märka, skall du hålla kontrollreglaget nedtryckt under 2 sekunder eller mer.



Blikrar långsamt

Den första melodin är inställd för spelning av märkta melodier.

- Upprepa steg 1 för att märka andra melodier. Du kan märka upp till 20 melodier.

#### Spelning av endast märkta melodier

- Under spelning skall du trycka upprepade gånger på P MODE/◁, tills "PLAY?" tänds på displayen.
- Tryck på kontrollreglaget. De märkta melodierna börjar spelas, med början med det lägsta melodinumret.

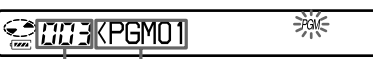
### Radering av en märkning

Under spelning av den melodi du vill ta bort märkningen för, skall du hålla kontrollreglaget nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

*Observera* Samtliga märkningar raderas, om du öppnar locket.

### Lyssning på melodier i önskad ordningsföljd (Program Play)

- Under spelning skall du trycka upprepade gånger på P MODE/◁ tills "PGM" tänds på displayen.
- Skjut upprepade gånger på kontrollreglaget för att välja en melodi och tryck därefter på kontrollreglaget för att minneslagra denna melodi.



Melodinummer Programordning

- Upprepa steg 2 för att programmera fler melodier. Du kan programmera upp till 20 melodier.
- Efter programmeringen av melodierna skall du hålla kontrollreglaget nedtryckt under 2 sekunder eller mer. Hela programmet minneslagras och spelning startar från den första melodin.

☞ Inställningarna för programmerad spelning bibehålls i minnet, även efter att spelningen är klar eller har stoppats.

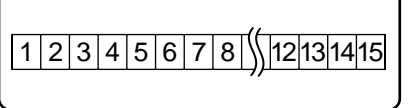
*Observera* Alla programinställningar raderas när locket öppnas.

### Användning av gruppfunktionen

Gruppfunktionen finns för att möjliggöra spelning av minidiskar med gruppinställningar. Gruppfunktionen är bekväm att använda vid spelning av minidiskar, på vilka flera skivalbum eller CD-singelskivor har spelats in med MDLP-funktionen (LP2/LP4).
 **Vad är en minidisk med gruppinställningar?** MD-spelaren kan spela melodier i enheter som kallas grupper. Det är melodier som har spelats in på en minidisk som en del av en separat grupp, såsom visas här nedan. Indikatorn "3-color info-LED" lyser med grön färg medan en skiva med gruppinställningar spelas.
 

Display	Spelningsfunktion
	Samtliga melodier i grupperna spelas en gång (börjar från den första melodin i grupp 1).
	Slumpmässig spelning startar med den grupp som just är inställd och fortsätter med de efterföljande grupperna.
	Grupperna spelas i den ordning du har specificerat.

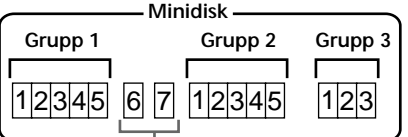
### Innan gruppinställningar har gjorts (vanlig spelning)



Melodierna 1 till och med 5 tilldelas grupp 1. Melodierna 8 till och med 12 tilldelas grupp 2. Melodierna 13 till och med 15 tilldelas grupp 3. Melodierna 6 och 7 har inte tilldelats till någon grupp.
 

Minidisk	Grupp
1 2 3 4 5 6 7 8	1 2 3

Efter inställning av grupper (gruppspelning)



Melodier som inte tilldelades till någon grupp, betraktas som en del av "Group - -".

### Observera

Denna MD-spelare stöder inte inspelning av gruppinställningar. Använd en MD-spelare för inspelning för att tilldela melodier till grupper. Se avsnittet "Registrering av grupper med hjälp av en MD-spelare för inspelning" för ytterligare upplysningar.

### Spelning av en melodi med gruppspelning

Vid gruppspelning spelas samtliga grupper i ordningsföljd med början från grupp 1, följt av icke tilldelade melodier ("Group - -"). Spelningen avslutas när samtliga melodier har spelats.

- Under spelning skall du trycka upprepade gånger på P MODE/◁ tills "☐" tänds på displayen.

### Hopp till början av en grupp (Grupp hoppning)

#### Med fjärrkontrollen

- Under spelning skall du trycka på ☐+ eller - och tryck på knappen ☐- för att hoppa MD-spelaren till den första melodin i den just installerade gruppen. När du trycker på knappen igen hoppar MD-spelaren till den första melodin i föregående grupp. Under grupp hoppning blinkar indikatorn "3-color info-LED" med orange färg.
- Under spelning skall du trycka på GROUP. Indikatorn "3-color info-LED" lyser med orange färg.

På MD-spelaren
 

- Under spelning skall du trycka på GROUP. Indikatorn "3-color info-LED" lyser med orange färg.
- Tryck på ◀◀◀ eller ►►►.

### Val av spelningsfunktion för gruppspelning (Group Play Mode)

Funktionerna för slumpmässig spelning och programmerad spelning kan användas som funktion för gruppspelning.

- Tryck upprepade gånger på P MODE/◁. Efter vanlig spelning visas följande spelningsfunktioner:
 

Display	Spelningsfunktion
	Samtliga melodier i gruppena spelas en gång (börjar från den första melodin i grupp 1).
	Slumpmässig spelning startar med den grupp som just är inställd och fortsätter med de efterföljande grupperna.
	Grupperna spelas i den ordning du har specificerat.

### Repeterad spelning med den valda funktionen för gruppspelning (Group Repeat Mode)

- Under spelning med den valda funktionen för gruppspelning, skall du hålla P MODE/◁ nedtryckt under 2 sekunder eller mer. Då repeteras spelningen av melodierna i respektive funktion för gruppspelning.

Display	Spelningsfunktion
	Repeterad spelning av melodierna inom en grupp
	Repeterad slumpmässig spelning av melodier inom en grupp
	Repeterad spelning av gruppprogram

### Spelning av grupper i önskad ordningsföljd (Group Program Play)

För att spela grupper i en önskad ordningsföljd, skall du utföra den manövrering som beskrivs i avsnittet "Lyssning på melodier i önskad ordningsföljd (Program Play)". Du kan programmera upp till tio grupper. Ordningsejden för melodierna inom grupperna kan inte ändras.

- För att spela grupper i en önskad ordningsföljd, skall du utföra den manövrering som beskrivs i avsnittet "Lyssning på melodier i önskad ordningsföljd (Program Play)". Du kan programmera upp till tio grupper. Ordningsejden för melodierna inom grupperna kan inte ändras.

### Registrering av grupper med hjälp av en MD-spelare för inspelning

En MD-spelare för inspelning som har gruppfunktionen

Se den bruksanvisning som medföljer MD-spelaren.

En MD-spelare för inspelning som inte har gruppfunktionen Nedanstående procedur ger dig möjlighet att tilldela melodier till en grupp med hjälp av funktionen för redigering av minidisknamn.

#### Specifikation av grupper

- Ändra minidiskens namn till följande med hjälp av MD-spelaren för inspelning.

0:[Minidisknamn] // [Första spåret i grupp 1]:		
[Sista spåret i grupp 1]: [Namn på grupp 1] //		
[Första spåret i grupp 2]:		
[Sista spåret i grupp 2]:		
[Namn på grupp 2] // ..... :		

☐ Minidisknamn
   
☐ Melodinummer
   
☐ Gruppnamn
   
// Separator mellan grupper
   
- Bindestreck som placeras mellan den första och den sista melodin
   
: Separator mellan melodinummer och gruppnamn

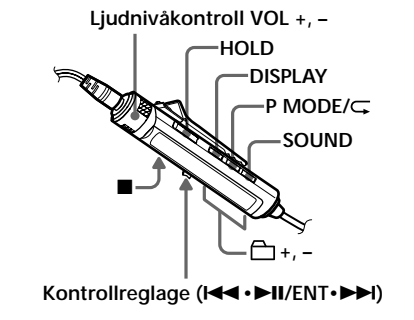
(Ex.) Gör i ordning följande grupper för minidisken som heter "Collections": Gruppnamn för melodierna 1-7: My Favorites"2002winter" Gruppnamn för melodierna 8-17: Jun&Tac"sunshine head" Gruppnamn för melodierna 18-24: THE NIGHT BUTTERFLYS Gruppnamn för melodierna 25-32: Dream World/Kiss Mel//
 

☐	☐
HEAVY	SOUND H
POPS	



## ►Övrig manövrering (forts.)

Fjärrkontrollen



MD-spelarens undersida



## Snabbstart av spelning (Quick Mode)

Efter att ha tryckt på spelningsknappen eller har hoppat till en melodi, kan du snabbt starta spelningen. Denna manövrering kan utföras med fjärrkontrollen.

1 Håll DISPLAY nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

2 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "OPTION" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

3 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "PowerMode" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

4 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "QUICK" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget för att mata in ditt val. "QUICK" tänds på displayen.

Avbrytande av manövreringen
Håll knappen DISPLAY eller ■ nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

Radering av inställningen
Välj "NORMAL" i steg 4 här ovan.

*Observera*

- När du väljer "QUICK" som driftfunktion, fortsätter MD-spelaren att vara påslagen även om inget visas på displayen. Detta betyder att batteriets driftförmåga sänks. På grund av detta rekommenderar vi att du laddar upp batteriet varje dag.
- Om MD-spelaren inte manövreras alls (inklusive öppning och stängning av locket) under 17 timmar, stängs MD-spelaren av automatiskt. På grund av detta kommer inte MD-spelaren att reagera snabbt nästa gång du startar spelning eller utför annan manövrering. Apparatens stegar dock senare åter till snabbfunktionen.

## Ändring av spelningshastighet (Digital Pitch Control)

Funktionen för hastighetskontroll är användbar vid språkstudier och andra syften. Denna funktion ändrar spelningshastigheten utan att ändra ljudets tonhöjd. Spelningshastigheten kan ändras i 13 steg från +100% till -50% jämfört med den normala hastigheten. Denna manövrering kan utföras med fjärrkontrollen.

1 Under spelning skall du hålla DISPLAY nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

2 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "USEFUL" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

3 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "DPC" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget. MD-spelaren kopplas om till funktionen för inställning av hastigheten. Välj önskad hastighet medan du lyssnar på ljudet.



4 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget för att välja önskad hastighet och tryck därefter på kontrollreglaget för att mata in denna hastighet. "DPC" tänds på displayen.

Avbrytande av manövreringen
Håll knappen DISPLAY eller ■ nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

☞ När du öppnar apparatets lock, återgår spelningshastigheten till den normala hastigheten (0%).

*Observera*

När du använder digital stigningskontroll, kan du höra störningsljud eller ekoljud under spelningen.

## Minneslagring av inställningarna för olika minidiskar (Personal Disc Memory)

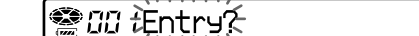
Inställningar för en minidisk kan minneslagras. När de har minneslagrats tänds "PERSONAL" på displayen, och inställningarna plockas fram samt används varje gång denna minidisk sätts in. Följande inställningar kan minneslagras:

- Ljudnivå
  - Play mode
  - Program setting
  - Virtual surround-/6-band equalizer
  - Playback speed (Digital Pitch Control)
  - Bookmark
- Denna manövrering kan utföras med fjärrkontrollen.

1 Håll DISPLAY nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

2 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "USEFUL" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

3 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "PERSONAL" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget. "Entry?" börjar blinka på displayen.



4 Tryck på kontrollreglaget för att mata in ditt val. "Entry OK" tänds på displayen och informationen om skivan raderas. Om du försöker att radera informationen för en skiva som aldrig har minneslagrats, tänds "No Entry!" på displayen.

*Radering av information som har minneslagrats i det personliga minidiskminnet*

Sätt in den skiva, vars information du vill radera och kontrollera dess innehåll. Efter steg 3 här ovan, skall du skjuta uppregade gånger på kontrollreglaget så att "Erase?" börjar blinka på displayen. Tryck därefter på kontrollreglaget för att mata in ditt val. "Erase OK" tänds på displayen och informationen om skivan raderas. Om du försöker att radera informationen för en skiva som aldrig har minneslagrats, tänds "No Entry!" på displayen.

*Observera*

- Inställningar kan lagras för upp till 20 skivor. Alla inställningar som därefter minneslagras, ersätter inställningarna för minidisken med det äldsta datumet för spelning.
- Om du använder en annan MD-spelare för inspelning för att redigera eller lägga till melodier på en minidisk, vars inställningar har minneslagrats i denna MD-spelare, känns minidisken inte längre igen av denna MD-spelare och den minneslagrade informationen blir oanvändbar.

### Inställning av alarmet (Melody Timer)

Alarmet är ett bekvämt sätt att påminna dig själv om viktiga tidpunkter. till exempel när du skall stiga av tåget. Alarmet kan ställas in för aktivering efter 1 till 99 minuter. Alarmet aktiveras också medan MD-spelaren inte används. Denna manövrering kan utföras med fjärrkontrollen.

1 Håll DISPLAY nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

2 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "USEFUL" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

3 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "M-TIMER" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

4 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "ON" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget. ☞ tänds.



5 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget för att välja önskad melodi och tryck därefter på kontrollreglaget.

Display	Alarmljud
"TIMER 1"	Klassisk musik 1
"TIMER 2"	Klassisk musik 2
"TIMER 3"	Klassisk musik 3

6 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget för att ställa in önskad tid.

Varje gång du skuter på kontrollreglaget, ändras indikeringen från "TIME:01" till "TIME:99" (1 minut till 99 minuter) i steg på en minut.

7 Tryck på kontrollreglaget för att mata in inställningen.

Avbrytande av manövreringen
Håll knappen DISPLAY eller ■ nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

*Kontroll av återstående tid tills alarmet aktiveras*

Stoppa spelningen. Efter en kort stund visas den återstående tiden på displayen. Utifrån stegen 1 till och med 6 igen, om du vill visa den återstående tiden under spelning eller paus.

*Radering av alarminställningarna*
Välj "OFF" i steg 4 här ovan.

*Avstängning av alarmet*
Tryck på vilken knapp som helst för att stänga av alarmet.

- ☞ Om du avslutar manövreringen med steg 4, används den föregående inställningen automatiskt.
  - När armet har hörts under en minut, avbryts det automatiskt och alarminställningen raderas. Om alarmet avbryts i stoppfunktion, stängs apparaten av automatiskt 10 sekunder efter att alarmet har avbrutits. Om alarmet avbryts under minidiskspelning, fortsätter spelningen utan avbrott.
- Observera*
- Timern börjar räkna från det ögonblick du väljer "ON" i steg 4. Om du ändrar alarminställningen i steg 6, börjar timern räkna tiden igen för den nya alarminställningen.

### Skydd för din hörsel (AVLS)

AVLS-funktionen (Automatic Volume Limiter System) dämpar den maximala ljudnivån för att skydda din hörsel.

1 Under spelning skall du hålla DISPLAY nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

2 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "OPTION" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

3 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "AVLS" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

4 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "AVLS ON" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget för att mata in ditt val. "AVLS ON" tänds på displayen.

*Aktivering av AVLS-funktionen från MD-spelaren*

Under spelning skall du skjuta HOLD i riktning mot ▶. Medan du därefter trycker mot VOL+, skall du skjuta HOLD åt det andra hållet.

*Avstängning av AVLS-funktionen*
I steg 1 här ovan skall du på fjärrkontrollen välja "AVLS OFF" i steg 4 här ovan och därefter trycka på kontrollreglaget.

4 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "ON" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget. ☞ tänds.

Batteriets användningstid\*

### Avstängning av pipljudet

Du kan ställa in pipljudet så att det inte hörs, när MD-spelaren och fjärrkontrollen manövreras. Denna manövrering kan utföras med fjärrkontrollen.

1 Håll DISPLAY nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

2 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "OPTION" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

3 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "BEEP" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget.

4 Skjut uppregade gånger på kontrollreglaget tills "BEEP OFF" tänds på displayen och tryck därefter på kontrollreglaget för att mata in ditt val.

Avbrytande av manövreringen
Håll knappen DISPLAY eller ■ nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

*Tändning av indikatorn „3-color info-LED"*

Välj "NORMAL" i steg 4 här ovan.

### ►Strömkällor

## När skall det inbyggda batteriet laddas upp?

Medan MD-spelaren används, kan du kontrollera batteriets laddning med hjälp av batteriindikatorn på fjärrkontrollen och indikatorn "3-color info-LED" på MD-spelaren.

Indikatorn på fjärrkontrollen

☐ Batteriets laddning minskar

☐ Svagt batteri

☐ Batteriet är tomt. Indikatorn "LOW BATT" blinkar på displayen och MD-spelaren stängs av.

Indikatorn "3-color info-LED" på MD-spelaren

Lysdioden tänds.

☐ Tillräckligt med batteriström.

☐ Lysdioden blinkar långsamt. Batteriets laddning minskar

☐ Lysdioden blinkar snabbt. Batteriet håller på att ta slut.

☐ Lysdioden blinkar långsamt. Batteriets laddning minskar

☐ Lysdioden blinkar snabbt. Batteriet håller på att ta slut. Lysdioden slöcknar snart och strömmatningen avbryts.

*Observera*

- Batteriindikatorn kan visa att batteriet är fullt laddat, trots att det inte är det. Om du laddar upp batteriet kortare tid än den föreskrivna tiden, resulterar detta i att MD-spelarens användningstid blir kortare.

• En kraftigare eller svagare batteriladdning kan visas under snabbflyttning framåt eller bakåt, eller när du använder MD-spelaren på en mycket kall plats.

### Låsning av kontrollerna (HOLD)

1 Skjut på HOLD på fjärrkontrollen i riktning mot ◄, och skjut på HOLD på MD-spelaren i riktning mot ▶.

När du skjutur på HOLD på fjärrkontrollen, låses kontrollerna på fjärrkontrollen. När du skjutur på HOLD på MD-spelaren, låses kontrollerna på MD-spelaren.

*Frigöring av kontrollerna*
Skjut på HOLD i den riktning som är motsatt pilarnas riktning.

### För att spara batteriström (Power Save Mode)

### Användning av ett vägguttag

Du kan använda MD-spelaren även om batteriet har tagit slut. För att göra detta skall du ansluta stället för batteriuppladdning till ett vanligt vägguttag med hjälp av nätadaptern och därefter sätta MD-spelaren i uppladdningsstället.

### ►Övrig information

### Säkerhetsföreskrifter

För säkerhets skull

- Var noga med att förvara MD-spelaren i den medföljande skyddsväska. Om uttagen på MD-spelaren eller stället för batteriuppladdning av miståg kommer i kontakt med något metallföremål, kan en korslutning uppstå och MD-spelarens delar börja hetta upp.
- Håll uttagen på MD-spelaren på avstånd från metallföremål eller metallytor. En sådan beröring kan orsaka korslutning mellan uttagen och leda till en farlig värmeutveckling.
- Sätt aldrig in några främmande föremål i uttaget DC IN 6V.
- Om du inte skall använda MD-spelaren under en längre tid, skall du vara noga med att avskära strömmatningen (nätadaptern eller stället för batteriuppladdning). När du tar loss nätadaptern från vägguttaget, skall du fästa i själva adapterkontakten, aldrig dra i dess kabel.

*Avbrytande av manövreringen*
Håll knappen DISPLAY eller ■ nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

*Tändning av indikatorn „3-color info-LED"*
Välj "NORMAL" i steg 4 här ovan.

### ►Strömkällor

## När skall det inbyggda batteriet laddas upp?

Medan MD-spelaren används, kan du kontrollera batteriets laddning med hjälp av batteriindikatorn på fjärrkontrollen och indikatorn "3-color info-LED" på MD-spelaren.

Indikatorn på fjärrkontrollen

☐ Batteriets laddning minskar

☐ Svagt batteri

☐ Batteriet är tomt. Indikatorn "LOW BATT" blinkar på displayen och MD-spelaren stängs av.

Indikatorn "3-color info-LED" på MD-spelaren

Lysdioden tänds.

☐ Tillräckligt med batteriström.

☐ Lysdioden blinkar långsamt. Batteriets laddning minskar

☐ Lysdioden blinkar snabbt. Batteriet håller på att ta slut.

☐ Lysdioden blinkar långsamt. Batteriets laddning minskar

☐ Lysdioden blinkar snabbt. Batteriet håller på att ta slut. Lysdioden slöcknar snart och strömmatningen avbryts.

*Observera*

• Batteriindikatorn kan visa att batteriet är fullt laddat, trots att det inte är det. Om du laddar upp batteriet kortare tid än den föreskrivna tiden, resulterar detta i att MD-spelarens användningstid blir kortare.

• En kraftigare eller svagade batteriladdning kan visas under snabbflyttning framåt eller bakåt, eller när du använder MD-spelaren på en mycket kall plats.

Batteriets användningstid\*

	(Enh.: Ca. timmar)(JEITA)LP4		
Batterityper	SP Stereo LP2 LP4 (normal)	Stereo	Stereo
Inbyggt uppldningsbart litiumjonbatteri <sup>☉</sup>	23	33	40

<sup>☉</sup> Uppmätt med den strömsnåla funktionen aktiverad (se avsnittet "För att spara batteriström").

<sup>☉</sup> Uppmätt i överensstämmelse med JEITA-standard (Japan Electronics and Information Technology Industries Association) med användning av en Sony minidisk i MDW-serien).

<sup>☉</sup> Med ett fullt laddat batteri

*Batteriets användningstid* kan bli kortare än den specificerade, beroende på sättet för användning och temperaturen där MD-spelaren används.

### För att spara batteriström (Power Save Mode)

Du kan använda MD-spelaren även om batteriet har tagit slut. För att göra detta skall du ansluta stället för batteriuppladdning till ett vanligt vägguttag med hjälp av nätadaptern och därefter sätta MD-spelaren i uppladdningsstället.

### ►Övrig information

### Säkerhetsföreskrifter

För säkerhets skull

- Var noga med att förvara MD-spelaren i den medföljande skyddsväska. Om uttagen på MD-spelaren eller stället för batteriuppladdning av miståg kommer i kontakt med något metallföremål, kan en korslutning uppstå och MD-spelarens delar börja hetta upp.
- Håll uttagen på MD-spelaren på avstånd från metallföremål eller metallytor. En sådan beröring kan orsaka korslutning mellan uttagen och leda till en farlig värmeutveckling.
- Sätt aldrig in några främmande föremål i uttaget DC IN 6V.
- Om du inte skall använda MD-spelaren under en längre tid, skall du vara noga med att avskära strömmatningen (nätadaptern eller stället för batteriuppladdning). När du tar loss nätadaptern från vägguttaget, skall du fästa i själva adapterkontakten, aldrig dra i dess kabel.

*Avbrytande av manövreringen*
Håll knappen DISPLAY eller ■ nedtryckt under 2 sekunder eller mer.

*Tändning av indikatorn „3-color info-LED"*
Välj "NORMAL" i steg 4 här ovan.

*Om nätadaptern (för det medföljande stället för batteriuppladdning)*

• För användning i din bostad: Använd den medföljande nätadaptern. Använd inte någon annan typ av nätadapter, därför att detta kan leda till att MD-spelaren börjar fungera fel.

*Kontaktens polaritet*

• Anslut nätadaptern till ett vägguttag som är lätt åtkomligt. Om du upptäcker något onormalt med nätadaptern, skall du omedelbart lossa den från vägguttaget.

**Om uppladdning**

- Det medföljande stället för batteriuppladdning kan endast användas tillsammans med MZ-E10. Det kan inte användas för uppladdning av några andra modeller.
- Ladda upp det inbyggda batteriet vid en temperatur från 0 till 40 grader. Laddningstiden kan variera i enlighet med den omgivande temperaturen. (Om den omgivande temperaturen är låg, blir den erforderliga uppladdningstiden längre. Detta är en egenskap för det inbyggda litiumjonbatteriet.)

- Stället för batteriuppladdning och MD-spelaren kan bli heta under uppladdningen, men detta medför ingen fara.
- På grund av batteriets egenskaper, kan kapaciteten för det inbyggda uppladdningsbara batteriet bli mindre än normalt, när det används för första gången eller efter en lang tid utan användning. I detta fall skall du ladda upp och ladda ur batteriet flera gånger. Då återkommer den normala användningstiden för batteriet.
- Om användningstiden för det inbyggda uppladdningsbara batteriet sjunker till halva den normala användningstiden, skall du byta ut batteriet. Kontakta då din närmaste Sony-återförsäljare.
- Om MD-spelaren inte skall användas under en längre tid, skall du ta bort apparaten från stället för batteriuppladdning och lossa nätadaptern från väggutaget. Om MD-spelaren inte skall användas under 3 månader eller mer, rekommenderar vi att du också skjutur omkopplaren BUILT-IN BATTERY (för det inbyggda uppladdningsbara batteriet) på sidan av MD-spelaren till OFF-läge.

*Observera*

- Batteriindikatorn kan visa att batteriet är fullt laddat, trots att det inte är det. Om du laddar upp batteriet kortare tid än den föreskrivna tiden, resulterar detta i att MD-spelarens användningstid blir kortare.

• En kraftigare eller svagade batteriladdning kan visas under snabbflyttning framåt eller bakåt, eller när du använder MD-spelaren på en mycket kall plats.

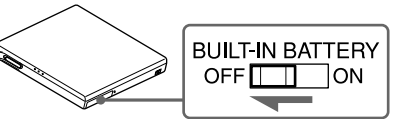
*Bortslängning av MD-spelaren*

Innan du slänger bort MD-spelaren, skall du ta bort det inbyggda uppladdningsbara batteriet i miljöskyddande syfte.

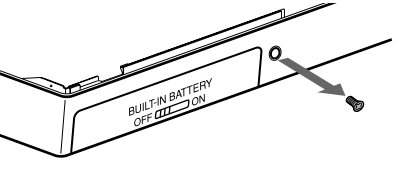
- ☐ Skruva inte bort skruven utom när du skall slänga bort MD-spelaren.
- Innan du tar bort det inbyggda uppladdningsbara batteriet, skall du förvissa dig om att det är helt tomt.

Gör på följande sätt för att bota det inbyggda uppladdningsbara batteriet. Använd en smal tång vid borttagningen av batteriet.

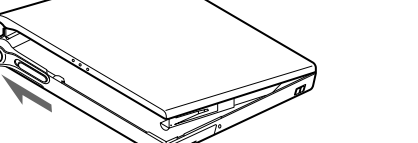
1 Skjut över omkopplaren BUILT-IN BATTERY på sidan av MD-spelaren till OFF-läge.



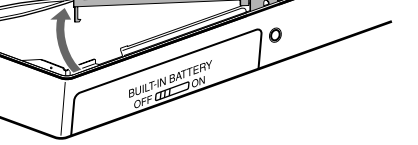
2 Skruva bort skruven till höger om omkopplaren BUILT-IN BATTERY.



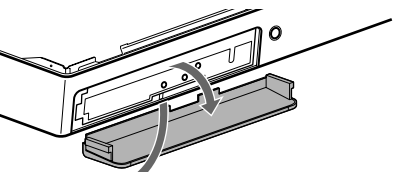
3 Öppna locket.



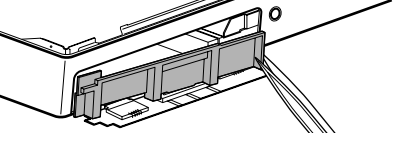
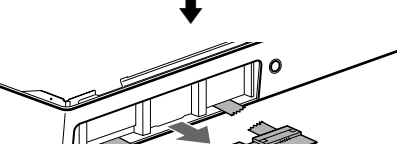
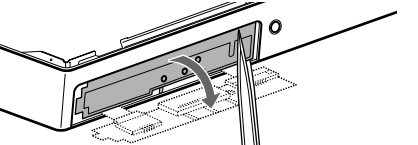
4 Drag upp batterihållaren för att ta bort den.



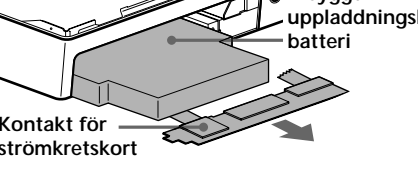
5 Drag batterilocket nedåt och tag bort locket samt omkopplardelen.



6 Drag strömkretskortet nedåt och lossa det från det inbyggda uppladdningsbara batteriet och från MD-spelaren.



8 Medan du drar ut strömkretskortet, skall du ta bort det inbyggda uppladdningsbara batteriet.



9 Sätt en bit isoleringstejp över kontakten för strömkretskortet.

*Om hantering*

- Du får inte tappa MD-spelaren i marken eller stora till ena tiden. Då kan MD-spelaren börja fungera fel.
- Drag inte i ledningen till fjärrkontrollen eller hörlurarna/öronmuslan.
- Placera inte MD-spelaren på följande platser:
  - Nära en plats som är mycket varm (över 60 grader)
  - En plats som utsätts för direkt solljus eller är nära ett element
  - I en bil med rutorna stängda (i synnerhet på sommaren)
  - På en fuktigt plats som till exempel ett badrum
  - Nära en källa för elektromagnetiska fält, som till exempel en magnet, högtalare eller TV-mottagare
  - På en dammig plats

*Om värmebildning*

Värme kan byggas upp inne i MD-spelaren, när den laddas upp eller används under en längre tid, men det betyder inte att fel har uppstått.

*Om mekaniska oljud*
MD-spelaren alstrar mekaniska oljud under användningen. Detta orsakas av MD-spelarens strömsnåla system och betyder inte att fel har uppstått.

- Om installationen**
  - Använd aldrig MD-spelaren, där den utsätts för kraftigt ljus, extrema temperaturer, fukt eller vibrationer.
  - Linda aldrig in MD-spelaren i någonting, medan den används tillsammans med nätadaptern. Värmeupplbyggnaden inne i MD-spelaren kan leda till felfunktion eller personskador.

*Om fjärrkontrollen*
Den medföljande fjärrkontrollen är endast till för användning med MZ-E10. Observera också att MD-spelaren inte kan manövreras med hjälp av andra fjärrkontroller.